

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 5 de agosto de 1971
AÑO LXXI. — Número 21.652

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar 4 pesetas

El Presidente de Panamá, en Madrid

Se construirá en España un dique flotante para Méjico

Madrid, 5.—Un dique flotante construido por «Astilleros Españoles, S. A.» con destino a «Astilleros Veracruz» de Méjico, según ha informado a «Cifra» un portavoz de la firma española.

La construcción de este dique flotante, que tendrá una fuerza ascensional de 12.800 toneladas, está pendiente de ciertos trámites administrativos por parte de las autoridades españolas y mejicanas.

En visita privada de unas horas de duración
De regreso a su país y después de haber visitado varios países de Europa

Madrid, 5.—«El pueblo panameño busca una solución panameña para Panamá», ha declarado el Presidente de este país, Demetrio Basilio Lakas, a su llegada esta mañana al aeropuerto de Madrid-Barajas, procedente de Roma.

VISITA PRIVADA

El señor Lakas, que llegó acompañado por el ministro de Relaciones Exteriores de Panamá, Juan Antonio Tack, permanecerá en visita privada unas horas en Madrid, desde donde continuará viaje, esta tarde, hacia su país.

Junto con el director general de Política Exterior del Ministerio de Asuntos Exteriores español, señor Rodríguez Porrero, acudieron a recibir al Presidente al aeropuerto el embajador de Panamá en Madrid, Moisés Torrijo Herrera y alto personal de la Embajada.

GIRA POR EUROPA

El señor Lakas ha realizado una gira de nueve días por Europa, durante los cuales visitó Francia, Alemania, Italia y Grecia, siendo recibido por los presidentes de estos países y entrevistándose, asimismo, con Su Santidad el Papa.

«Mi visita a estos países ha constituido un rotundo éxito, sobre todo en lo que respecta al establecimiento de planes de cooperación en el aspecto cultural», dijo.

PANAMA-CUBA

Preguntado acerca de las informaciones aparecidas recientemente en la prensa mundial en el sentido del establecimiento de relaciones diplomáticas con Cuba con el fin de presionar a Estados Unidos ante el nuevo tratado sobre el canal de Panamá, calificó estas informaciones como «totalmente falsas y faltas de sentido común». Agregó que el nuevo tratado sobre el canal está ya en conversaciones, e hizo hincapié en el deseo panameño de conseguir la total soberanía sobre la zona del canal.

PANAMA - VATICANO

Respecto a la entrevista mantenida con Su Santidad el Papa, se manifestó totalmente satisfecho y explicó que las relaciones entre su país y el Vaticano son perfectas, «pese a que fuerzas extrañas a ambos desearían vernos desunidos».—Cifra.

4.000 MILLONES DE FRANCOS (unos 50.890 millones de pesetas), bloqueados desde hoy en FRANCIA

Por las nuevas medidas sobre reservas obligatorias en los bancos
Para evitar consecuencias inflacionistas por la masiva entrada de divisas

Paris, 5.—Cuatro mil millones de francos (50.890 millones de pesetas) se encuentran bloqueados desde hoy en Francia, con la entrada en vigor del aumento de la tasa de las reservas obligatorias de los bancos en un dos por ciento, anunciado por el Banco de Francia el pasado lunes.

Las tasas de reservas bancarias obligatorias alcanzan desde hoy—después de haberse incrementado en un cuatro por ciento en los últimos tres meses— un doce coma veinticinco (12,25) por ciento sobre las cuentas corrientes.

PARA EVITAR CONSECUENCIAS INFLACIONISTAS

Con este nuevo golpe de freno al incremento de la liquidez monetaria y con el correspondiente encarecimiento del crédito, las autoridades financieras francesas, han conseguido esterilizar en el plazo de quince días unos seis mil millones de francos, para compensar el aumento de

la circulación monetaria producido por la masiva entrada de divisas en la segunda quincena de julio, que totalizaron unos quinientos millones de dólares y evitar las consecuencias inflacionistas de este fenómeno.

AUMENTO DEL COSTE DEL CREDITO

La principal consecuencia de este incremento de las reservas obligatorias bancarias para la economía francesa es el aumento del coste del crédito, lo cual puede repercutir, en el plano interior, sobre las pequeñas y medianas empresas, con débiles recursos financieros y que basan su subsistencia en los créditos.—Efe.

Reestructuración de la industria algodonera

Madrid, 5.—En algo más de un 60 por ciento, en lo que se refiere a telares, y sólo en un 32 por ciento en hilaturas, se ha cumplido el plan de reestructuración de la industria textil algodonera cuya terminación está prevista para fin de año.

Hasta finales del pasado mayo se habían estudiado en principio 129 expedientes de los cuales se denegaron 10 y ocho quedaron pendientes de estudio.

Además se produjo una baja de unos 120.000 husos de hilar y 5.800 telares.

Las diferencias en el cumplimiento de los objetivos han estado por la diferente coyuntura en uno y otro sector. Ha habido escasez de hilaturas de Europa y, ante la creciente demanda exterior, es difícil que se cumplan los objetivos del plan. Por el contrario, en tejeduría, se están cumpliendo normalmente.—Cifra.



Copenhague.—El Príncipe Juan Carlos en su balandro «Fortuna» preparándose para participar en el Campeonato de Europa de embarcaciones a vela.—(Telefoto AP-Europa Press)



La foto muestra el estado en que quedó el tren que chocó contra un autovía en Belgrado. Hasta ahora ha producido 30 muertos y 70 heridos.—(Telefoto AP-Europa Press).

PABLO VI expresa una vez más sus deseos de paz, lo antes posible, en Oriente Medio

En audiencia concedida al nuevo embajador sirio

Castelgandolfo (Roma), 5.—El Papa Pablo VI, expresó hoy, una vez más, sus deseos de que se establezca lo más pronto posible «una paz honorable y justa» en el Oriente Medio.

El Sumo Pontífice se pronunció sobre este candente problema mundial con ocasión de la audiencia concedida este mediodía al nuevo embajador de la República Árabe Siria ante la Santa Sede, Nach'at Al-Husseini, quien le presentó sus cartas credenciales.

PALABRAS DE PABLO IV

En esta ocasión, el Pontífice pronunció un breve discurso, en el cual, tras aludir a la veneración que la Santa Sede manifiesta por la tradición cristiana de Siria, y el profundo

interés por dicho país, dirigiéndose al nuevo embajador, dijo:

«Una cuestión fundamental que continúa suscitando preocupación es la de la paz en Oriente Medio. Esta región está caracterizada por un clima de inseguridad que gravita allí desde hace muchos años con su teoría de la guerra, las injusticias y los odios, todo lo cual es siempre cargado sobre los pueblos. Nuestra excelencia sabe con gran atención nosotros seguimos estos acontecimientos, preocupados exclusivamente por ver consolidada, lo más pronto posible, una paz honorable y justa. En este sentido, deseamos contribuir a preparar el camino, de acuerdo con nuestra competencia y en el ámbito de nuestra misión de paz, contribuiremos también a hacer lo posible por llevar un alivio a los necesitados».

El embajador sirio, por su parte, tras asegurar que durante su misión se esforzará en consolidar los vínculos existentes entre la Santa Sede y su país, recordó los conceptos formulados por el Papa en sus mensajes

PALABRAS DEL EMBAJADOR SIRIO

El embajador sirio, por su parte, tras asegurar que durante su misión se esforzará en consolidar los vínculos existentes entre la Santa Sede y su país, recordó los conceptos formulados por el Papa en sus mensajes

Piden beneficios educativos para las familias numerosas

Madrid, 5.—Que se adopten las medidas pertinentes para que sean una realidad los beneficios de carácter educativo que la nueva ley concede a las familias numerosas, le ha sido solicitado al ministro de Educación y Ciencia por el presidente de la Federación Nacional de Asociaciones de Familias Numerosas, informa un portavoz de dicho organismo.

Tales beneficios habrían de entrar en vigor al iniciarse el próximo curso

30 MUERTOS y 70 HERIDOS en choque de tren y autovía cerca de Belgrado

Belgrado, 5.—Treinta personas han muerto y 70 sufren heridas a consecuencia del choque registrado entre un autovía y un tren de mercancías en las proximidades de Belgrado, informa esta mañana la Policía.

Radio Belgrado informó que el autovía estaba lleno de pasajeros procedentes de una feria cercana. El

Apolo XV

Dentro ya de la zona de atracción terrestre

Centro Espacial de Houston, 5.—La Apollo 15 ha entrado en la zona de atracción terrestre a las 12,49 (hora española). El navío espacial se encontraba en ese momento a 328,429 kilómetros de la Tierra.

VIERNES

03,04: Los cosmonautas comienzan un período de reposo de nueve horas.
12,04: Los astronautas se despiertan.

21,00: Comienza una transmisión de televisión en la que los pilotos espaciales contestarán a las preguntas de los informadores, hechas desde el centro de control de la misión.
23,32: Corrección de trayectoria (si fuera necesaria).

SABADO

04,04: Los cosmonautas comienzan un período de descanso de nueve horas.
13,04: Finaliza el período de reposo.

18,32: Corrección de trayectoria (si fuera necesaria).
21,32: El módulo de mando entra en contacto con las primeras capas de la atmósfera.

21,46: La cápsula se posa sobre las aguas del Pacífico, al norte de las islas Hawai.—Efe-Upi.

LA BOLSA

Madrid, 5.—Sin perder el nervio que viene caracterizando a las jornadas de esta semana, se ha desarrollado la sesión de hoy, si bien sus movimientos fueron más pausados y con ritmo más moderado. Las alzas continuaron predominando en forma clara, en general. Los títulos bancarios se movieron con alzas, pero más moderadas. Los eléctricos, también ofrecieron pequeñas revalorizaciones. Por otros departamentos, se mezclaron, también alzas, de alguna cuantía, pero en forma más moderada.

De un total de 101 clases de valores contratados en renta variable, 60 suben, 18 bajan y 30 no varían.

Indice general de la sesión: 110,85 contra 110,44.—Cifra.

BILBAO

Bilbao, 5.—La Bolsa ha confirmado académico, de acuerdo con la ley, por lo cual los interesados estiman que la adopción de las medidas solicitadas es de gran urgencia porque la obtención de no pocos de tales beneficios requiere diligencias y trámites previos a la iniciación del curso.

do su favorable momento ofreciendo una nueva sesión de tono alcista que ha servido tanto para la consolidación de los anteriores beneficios, como para sumar nuevas plusvalías a sus cambios.

Destaca en este aspecto la unanimidad en las expresiones de este signo que concurren en el bancario, siendo asimismo positivo el balance del eléctrico, mientras se observa un reblanqueamiento de la postura siderúrgica. La pérdida de 10 duros en Seguros Aurora constituye la nota discordante de la sesión, al expresarse asimismo positivamente los componentes del industrial.

Cierra la sesión con ofertas siderúrgica y bancaria.—Cifra.

BARCELONA

Barcelona, 5.—Prosigue en negocio bursátil en Barcelona, con notable tendencia al alza registrándose, pese a lo avanzado del verano, gran afluencia de público en los corrillos.

Se contrataron 76 clases de acciones, de ellas 47 en alza, nueve solamente en baja y se mantuvieron sin variaciones 20 más.—Cifra.

ODISEA AEREA DE UN GATO

Voló 18.400 Kms. oculto en un avión

Zurich, 4.—Un gato llamado Miez ha terminado una odisea aérea, de 18.400 kilómetros. Oculto en el sistema de aire acondicionado de un DC-8, ha volado sobre América, África y Asia.

El gato se había deslizado por la boca de aire acondicionado, en el aeropuerto O'Hara de Chicago, y al ser cerrada para el vuelo, fue absorbido por el sistema de enfriamiento de aire del aparato.

Cuando el avión aterrizó en Suiza, tanto el piloto como los pasajeros se quedaron perplejos al oír el maullido de un gato, pero después de una búsqueda exhaustiva no se descubrió nada en el aire acondicionado.

El DC-8 voló a Monrovia, en Liberia, y al volver de África, los especialistas desmontaron todo el sistema de aire acondicionado, y localizaron en una esquina dos luminosos ojos de gato.

Miez ha sido adoptado por el equipo de servicio técnico del aeropuerto. Efe-Reuter.

CRONICA DE LA CIUDAD

VA DE TOROS

Nada; que está visto. Anunciar toros en Segovia y que haga una temperatura no buena del todo, es algo que no falla. Corrida en la vieja plaza segoviana, y todo, de julio, aunque el sol asome caliente.

A la hora de escribir la crónica, no sabemos cómo andará de "movida" la taquilla, pero nos da la impresión de que la empresa no tendrá ocasión—aunque sintiendo, naturalmente—de colgar el cartelito de "No hay billetes". En cualquier caso, el aficionado—suponemos—agradecerá ese gesto de brindarle la ocasión de ver una corrida por unos precios tan ajustaditos como los que se han señalado para el festejo de esa tarde.

Y para seguir hablando de toros, es oportuno señalar que los carteles preparados para la semana próxima en El Espinar tienen auténtica "garra". Así lo han entendido los aficionados y así lo comentan. La novillada es de categoría y en cuanto la corrida no cabe duda que la presencia de uno de los "decanos" junto a dos de los más recientes doctores en tauromaquia, avivan el interés del espectáculo... a nada que los toros ayuden, como suele decirse.

Alguna corrida más de "tronío" habrá en la provincia, según se le dice al cronista. Pero corrida, novillada o festival, el caso que agosto abre la puerta de los espectáculos taurinos en los pueblos, cuya principal expresión está en los típicos encierros de Cuéllar, allá para finales de este mes.

Así, pues ¡va de toros...!

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 16 ptas. Cada palabra más, 2,00

- ALQUILERES**
 - HABITACION dos camas, ducha, agua caliente, Calle Larga, 15, 1.º, B.
 - SE alquila piso amueblado. Llamar al teléfono 2275.
- ENSEÑANZA**
 - INGLES, francés, alemán, italiano, ruso, latín, griego, cualquier edad, curso, examen, traducción. eurolenguas. Ladreda, 18.
 - SE precisa profesor o persona capacitada para dar clases de árabe. Llamar teléfono 1885.
- TRASPASOS**
 - TRASPASO tienda ultramarinos, por no poderla atender. Razón: Apartado 136, Segovia.
 - EN Medina del Campo, Mesón local propio barra americana, Mesón Poipe, condiciones y facilidades convenientes. Teléfono 237766, Valladolid.
- VIARIOS**
 - AUTOMOVILES. Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y toda las gestiones. Martín Orejana, San Agustín, 25.
 - BILLETES avión, ferrocarril; hoteles, excursiones, bodas. «Sierramar». Fernández Ladreda, 11. 1447.
 - NOVIOS; viajes de bodas, ocho días Canarias, Mallorca; hoteles, vacaciones, Año Santo en Compostela. Teléfono 1447.
 - MICROBUSES Ferber; excursiones, 15-25 butacas, Avenida José Antonio, 32. Teléfono 4870.
 - BODAS: Autocares Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfono 2909.
- TRABAJO**
 - SE necesita muchacha o señora, buen sueldo. Restaurante El Bernardino.
 - SE necesita chico de cocina y mujer para limpieza. Restaurante La Criolla.
 - URGEO aprendiz de mostrador. Bar Negro.
 - SE necesita muchacha para Madrid. Informes, teléfono 2280, Segovia.
 - SE necesita chica, buen sueldo. Conde Sepúlveda, 19, 2.º E.
 - NECESITO chica o señorita niños. Preferible interna. Gobernador Fernández Jiménez, 17, 1.º izquierda, de 3 a 7.
 - SE necesita chica. Puerto de Navacerrada, teléfono 10.
 - SE necesita aprendiz pastelería, 15 ó 16 años. Razón: Races, Ladreda, 16.
 - SE necesita asistente. Ladreda, 11. primero, teléfono 2106.
 - NECESITAMOS oficiales serradores, fábrica de madera. Teléfono 4798.
- VENTAS**
 - NOVIOS; Nuestra calidad, surtido y precios son únicos. Muebles Hernández. Fabricación propia.
 - VENDO piso. San Antón, 7, 2.º, D. Informes, hasta las seis tarde.
 - VENDO Land Rover chasis largo, toda prueba. Teléfonos 5134 y 2933.
 - TRILLO para paja, garantizado. Teléfono núm. 2, Sangarcía.
 - SE vende «600», barátesis. Teléfono 1752.
 - TRILLADORA Avellana TM-107, completamente nueva, garantizada. J. Horcajo, S. A.
 - TRACTORES seminuevos todas potencias; garantía la misma que auevos. Cecilio Martín. Turégano.
 - TRACTORES usados varias potencias, debidamente reparados y garantizados. Román Sacristán. San Francisco, 23. Segovia.
 - SOLAR 45.000 m.² fachadas carretera dreda, 10. Teléfono 3795.
 - SOLAR 4.500 m.² fachada carretera de La Granja, inmejorable situación. Apimosa, Ladreda, 10. Teléfono 3795.
 - PISOS a estrenar parquet, agua caliente central etc, bien situados. Apimosa, Ladreda, 10. Teléfono 3795.
 - AVENTADORAS ensacadoras usadas, garantizadas. Román Sacristán. San Francisco, 23. Segovia.
 - PISO cinco habitaciones. Teléf. 4258.
- GANADOS**
 - VACA abocada al segundo. Gabriel Rubio, Valseca.
 - VENDO vaca suiza abocada. Julián Aparicio. Revenga.
 - VENDO cinco vacas de vida con sus crías. La Losa, Eusebio Mantecas.
 - VENDO chotos mestizos en charoles. El Espinar. Teléfono 33.

Información Local

Habrá que estudiar, a no tardar mucho, la construcción de estacionamientos subterráneos

El de autobuses está ya en fase de terminación y su segundo sótano podrá servir como aparcamiento

Nuevos datos recogemos hoy para agregar a los ayer facilitados, sobre la labor realizada por el municipio de la capital en el transcurso del llamado año político, es decir, desde el 18 de julio de 1970 al pasado. Dichos datos son recogidos extensamente en la memoria que el alcalde de la ciudad dio a conocer, en su momento, al gobernador civil y a la corporación, y de ella sacamos brevemente los contenidos más destacados para ofrecerles a los lectores en resumen conciso.

TRANSPORTES Y TRAFICO URBANO

Se manifiesta bajo este epígrafe que, debido al creciente parque automovilístico, el panorama de la circulación por la ciudad se viene agudizando. Se deja constancia de la entrada en servicio del nuevo semáforo de la calle de San Agustín y se dice que las dificultades que se vienen observando en materia de aparcamiento vienen haciendo ver la necesidad, tal vez, de la construcción de estacionamientos subterráneos, cuya fórmula de financiación y ejecución habrá de estudiarse a no tardar. A resolver estas dificultades habrá de contribuir el segundo sótano del estacionamiento de autobuses, en el paseo de Ezequiel González. Dicho estacionamiento está en fase de terminación.

Se señala que el servicio de automóviles de alquiler (taxis) se mantiene en buena forma y que el de autobuses urbanos se presta con toda normalidad.

INSTALACIONES DEPORTIVAS

Dice la memoria que en este tiempo se ha puesto en movimiento el proyecto, ya elevado a la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes para su aprobación y concepción de ayuda económica, de una pista de atletismo de 400 metros y otras diversas instalaciones en terrenos de

La ampliación del abastecimiento de agua se ha concluido con la instalación de la estación depuradora

la Ciudad Deportiva, con un presupuesto de 16.107.035 pesetas.

También se ha remitido a la Delegación Nacional un anteproyecto de campo de fútbol, por vía de gestión previa. En cuanto a las piscinas, se pone de relieve la serie de mejoras en ellas introducidas, así como la puesta en marcha del bar-restaurante, construido asimismo por la Caja de Ahorros y Monte de Piedad en virtud de la concesión municipal que tiene hecha.

PARQUES Y JARDINES

Se reseña con satisfacción en la memoria que la labor de conservación y mejora de los jardines públicos se ofrece en alza, siendo lo más destacado ahora la creación de un parque infantil previsto para el Jardín Botánico, debido a la iniciativa de la Asociación de Amas de Casa. El Asoci-

La inauguración de la cruz en Malagosto, el día 22 de este mes

La inauguración de la cruz del puerto de Malagosto por el grupo de montañismo Virgen de los Claveles, que estaba prevista para el próximo domingo, se realizará el domingo día 22 de agosto, con vistas a una mejor organización de la fiesta.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 172.

to, redactado por el arquitecto municipal, tiene un presupuesto de pesetas 1.939.917,54.

ABASTECIMIENTO DE AGUA

Recoge la memoria la entrada en servicio de la estación depuradora montada al pie de los depósitos de agua potable, lo que supone el final del proyecto de ampliación del abastecimiento a la ciudad. El presupuesto para dicha estación era de 2.213.288 pesetas.

Señala asimismo la memoria que está garantizada la satisfacción de las necesidades actuales de la población en orden al suministro de agua, pese al aumento de consumo que se registra.

SANEAMIENTO

En materia de saneamiento se señalan los efectuados en las calles de nueva pavimentación, y a los que ayer se hacía referencia en el epígrafe de pavimentaciones. Como nota singular se destaca el proyecto de colector para saneamiento del río Eresma, que está aprobado ya por la Dirección General de Obras Hidráulicas. El presupuesto asciende a pesetas 22.380.042, al que la aportación municipal será de 17.904.027 pesetas. La corporación municipal ha dado también su asenso a la obra, que tendrá gran importancia para la ciudad, especialmente para los barrios de San Lorenzo y San Marcos, beneficiándose extraordinariamente la Alameda de El Parral.

SANIDAD Y ASISTENCIA SOCIAL

En este epígrafe recoge la memoria las asistencias prestadas en la Casa de Socorro y se especifica también que el censo de familias incluidas en la Beneficencia Municipal a efectos de prestación de asistencia médico-farmacéutica quedó fijado para el año en curso en 174 familias, con un total de 368 beneficiarios.

Sanciones a veraneantes de San Ildefonso y a una discoteca de la misma localidad

Gobierno Civil.—De acuerdo con las facultades que me confieren los artículos 23 y 24 del decreto de 10 de octubre de 1958 y 260 apartado 3) de la vigente Ley de Régimen Local, he resuelto sancionar con una multa de dos mil pesetas, a los veraneantes residentes en San Ildefonso don Joaquín Serrano Milán del Boch, don José María Ripollés Moro, don Jaime Dapena Boixareu y don Jaume Creus Ramíreu de Haro, quienes el pasado día 31 de julio, a las 0,15 horas, provocaron una grave alteración del orden público interviniendo en una reyerta frente al Hotel Europeo.

Asimismo y con la misma sanción de dos mil pesetas, ha sido multado el establecimiento de la misma localidad, Discoteca «El Buhu», como consecuencia de los anteriores y por causa de que, habiendo sido advertidos los propietarios y personal, de dr cuenta inmediata a la autoridad de cualquier desorden existente en el interior del establecimiento, no lo hicieron.

Lo que se hace público para general conocimiento y ejemplaridad, Segovia, 4 de agosto de 1971.—El gobernador civil interno, Modesto Fraile Pujade.

MUSICA

RECITAL DE ISMAEL, el sábado, en el alcázar

Nuevamente, Ismael en Segovia. El cantante segoviano se siente cada día más ligado a su tierra y, concretamente, a nuestra ciudad. Y de ahí que le entusiasme poder cantar entre sus paisanos y, naturalmente, ante cuantos pasen junto a nosotros la temporada estival.

Ismael cantará de nuevo en Segovia. El sábado próximo, a las once de la noche, va a ofrecer un recital en el alcázar, acto que está organizado por el Centro Segovia, al que se debe la promoción en nuestra ciudad de los cursos internacionales para estudios de restauración y conservación de centros históricos, el segundo de los cuales fue clausurado el lunes último.

Bajo montaje, pues, de este Centro Segovia —al que cabe augurar un floreciente prestigio mundial— se desarrollará el nuevo recital de Ismael para el que el famoso cantante ha preparado un programa lleno de atractivos. En las dos partes en que estará dividido ofrecerá canciones de los siglos XV y XVI, cantos populares, canciones compuestas por él sobre letra de célebres poetas así como sus últimos éxitos discográficos. El recital, pues, promete ser interesante y es seguro que despertará gran expectación.

SEGOVIA RECITAL

Apostolado de la Oración
Mañana, primer viernes de mes, celebrará el Apostolado de la Oración en la iglesia de San Miguel, los siguientes cultos:
Por la mañana, a las ocho y media y diez y media, misas. Por la tarde, a las cinco, exposición del Santísimo, quedando de manifiesto hasta las siete y media, que se hará el ejercicio de desaguios y acto seguido se celebrará la santa misa.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
José Zorrilla, 45.
Crónista Lecea, 6.

Solicitud de un nuevo telesquí para La Pinilla

La Primera Jefatura Regional de Transportes Terrestres ha anunciado el periodo de información pública, por un plazo de veinte días a partir de hoy, sobre la solicitud formulada de hoy, sobre la solicitud formulada de hoy, para que le sea concedido el telesquí «El Gran Platón», en la estación invernal de La Pinilla, en término de Cerezo de Arriba.

AGENDA PARA MAÑANA

VIERNES 6 DE AGOSTO
Van 218 días de 1971; faltan 147.
Sol: De 6,16 a 20,25.
Santoral: La Transfiguración de Nuestro Señor Jesucristo; santos Justo, Pastor, niños; Esteban, ab.
Pensamiento: «No hay un solo error que no haya tenido sus seguidores». (Locke)

SANTA TERESA
MATERIALES DE CONSTRUCCION
Teléfonos 1450 y 2936

Clausura del cursillo infantil de natación



Esta mañana, con asistencia del delegado provincial de la Juventud, señor Sánchez-Marín Fernández, ha quedado clausurado en las instalaciones de la piscina Florida el I Cursillo Infantil de Aprendizaje de Natación, que se ha venido celebrando durante todo el mes de julio.

El cursillo, organizado por la Sección de Actividades Deportivas de la Juventud, ha sido realizado por el Comité Infantil de Natación que ha puesto a disposición de los ochenta y cinco niños y niñas, a diez monitores y señoritas, los cuales durante dos horas diarias han impartido las enseñanzas y prácticas correspondientes.

Dado el éxito alcanzado por este cursillo, al cual se han sumado los realizados en las localidades de Aguilafuente, San Rafael y El Espinar, en las localidades de Nava de la Asunción y Santa María la Real de Nieva para ejecutar en ellas dichos cursillos.—(Foto Antonio).

+

TERCER ANIVERSARIO
DEL SEÑOR
Don Antonio Velasco Segovia
(Industrial)

QUE FALLECIO EN SEGOVIA EL DIA 6 DE AGOSTO DE 1968

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. I. P.

El funeral que se oficie el día 6 a las 10 de la mañana en la parroquia de San Lorenzo y la misa que se diga el mismo día, a las 8 de la tarde, en la capilla de Nuestra Señora de Las Nieves (San Lorenzo), serán aplicados por el eterno descanso del alma del finado.

Su desconsolada esposa, doña Victoria Herranz Alonso; hijos, don Antonio y don Gregorio Velasco Herranz, y demás familia.

Agradecerán la tan piadosos actos.

Agua de Solares y Fontenova

Directamente del manantial al consumidor en todos sus tamaños
Distribuidor Juan José García Alcón para Segovia y pueblos de la provincia, La Granja, teléfono 80



¡¡Novios!! Suntuoso y económico salón en la mejor calidad
Vean los grandes almacenes de **COOPERATIVA SAN FRUTOS**
... y quedarán maravillados (frente clínica Dr. Gila)

Bromas y Veras T. V.
Un día contrataron a un fontanero y se presentó a trabajar (varias semanas después).
El patrón, enojado, le dijo:
—Si no tenía intenciones de venir, ¿por qué se comprometió?
El fontanero se quedó respetuosamente callado mientras el otro se desahogaba; luego contestó, con mucha calma:
—Lo menos que puede hacer una persona decente es prometer.

Perfumería T. Velasco
Concesionario de JUVENA, la marca mundial de belleza

NECESITAMOS REPRESENTANTE
Turrones RAMON SIRVENT
Apartado 78 Jijona

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

EL PROYECTADO EMBALSE DE BERNARDOS EMPOBRECE AUN MAS NUESTRA PROVINCIA

Los terrenos afectados valen 171.951.625 pesetas, por los que sólo se abonarían 96 millones por expropiación

La productividad anual perdida para siempre sería del orden de 33.409.965 pesetas

Que representa el 17 por 100 de la producción total agrícola y forestal (2.000 millones)

La provincia de Segovia no tiene un desarrollo tan elevado como para permitirse el lujo de esa pérdida de su producción

ADEMAS, HABRA OTRAS PERDIDAS EN EDIFICACIONES, VIVIENDAS, CARRETERAS, LINEA FERREA, CONCENTRACION PARCELARIA, ETC.

Cuatro jóvenes segovianos, trabajando en equipo, han realizado un muy completo e interesante estudio sobre las consecuencias que acarrearía a la provincia la construcción del embalse de Bernardos, estudio que han recogido en tres artículos, el primero de los cuales ofrecemos hoy. Estos jóvenes son un licenciado en Filosofía y Letras y maestro nacional, un ingeniero de Caminos y dos estudiantes de las Escuelas de Ingenieros Industriales y de Caminos.

Se ha hablado y escrito no poco sobre el proyectado embalse de Bernardos. Hay opiniones de todo tipo. Nosotros también vamos a dar nuestra opinión sobre el tema. Comenzaremos por exponer lo que, a juicio nuestro, constituye una política adecuada de desarrollo regional o provincial. Es una realidad que existen zonas o provincias más favorecidas que otras, más ricas, bien por sus condiciones de infraestructura... de las inversiones sea para estas zonas de mayor productividad. Así pues, la consecuencia lógica es la creación de desequilibrios interprovinciales.

La producción de estos desequilibrios interprovinciales parece ser inevitable en los primeros niveles del desarrollo de un país. Ahora bien, pasado ya este punto inicial del desarrollo, creemos que una política lógica sería la de ir eliminando estas diferencias interprovinciales, mediante inversiones adecuadas en las provincias menos favorecidas, a pesar de su menor rentabilidad a corto plazo. De esta manera, las zonas más deprimidas se van haciendo cada vez más ricas, dentro de lo posible, y se elimina el fantasma de la emigración activa hacia las zonas más favorecidas, con las secuelas que eso trae. Así se consigue un reparto más igualitario de riqueza entre las provincias.

FIN PRIMORDIAL
Pasando por alto las características técnicas de la presa y embalse, nos parece lógico que el fin primordial de la obra es poner en riego 30.000 Has. de la zona de Medina del Campo. Se prevé también una variante del ferrocarril, de 21,782 kilómetros de longitud, con un viaducto de 1.200 metros sobre el río Moros y un túnel de 510 metros. Esta variante tendría un presupuesto aproximado de 175 millones de pesetas, según el anteproyecto.

Como la obra tiene también un cierto aprovechamiento hidroeléctrico, se prevé la construcción de una central de 32 millones y un túnel de 24.400.000 pesetas.

De esta manera, el coste de ejecución por contrata de todas las obras, según el anteproyecto:

	Pesetas
Embalse	405.000.000
Central	32.000.000
Túnel	24.400.000
Obras zona regable	750.000.000
Expropiaciones	97.679.625
Costo total	1.308.678.393

La riqueza obtenida surge de la revalorización del terreno al pasar de secano a regadío y de la energía obtenida del salto:

a) Revalorización del terreno:	2.700.000.000
b) Energía: 35.000.000 de Kw.h a 5 ptas.	195.000.000
Total	2.895.000.000

que representan el 221 por 100 del capital invertido.

EMPOBRECE AUN MAS NUESTRA PROVINCIA

Como vemos, el embalse de Bernardos crea una enorme riqueza en la zona de Medina del Campo. Ahora bien, este enriquecimiento se produce a expensas del agua y de determinadas tierras segovianas, contribuyendo a empobrecer aún más a nuestra provincia.

En efecto: nuestro propósito ahora es mostrar los pueblos y la superficie afectada de cada uno, según los diversos cultivos, así como valoración y productividad capitalizada. La valoración total la compararemos con la cifra de expropiaciones dada en el anteproyecto y de la productividad o renta anual por Ha, en pesetas deduciendo la pérdida que supone el anegamiento de las tierras con respecto al producto segoviano bruto en los sectores agrícola y forestal. Para ello, fijémosnos en el siguiente cuadro:

	Total Eriales y Cereal (Has)	Laderas Secano	Huertas	Prados	Monte alto
Bernardos	7	7	—	—	—
Carb. el Mayor	279	259	20	—	—
Miguel Ibáñez	32	15	7	—	10
Tabanera	1.179	140	560	9	470
Yanguas de Luenga	169	—	19	—	150
Angustas de Eresma	524	164	60	—	50
Carbonero de Ahusín	404	110	34	—	90
Pinilla Ambroz	176	41	25	—	110
Asé	401	76	60	25	210
Tabladillo	89	49	10	—	30
Anaya	75	—	10	—	65
Los Huertos	382	27	225	—	95
Garcillán	108	93	10	—	5
Hontan. de Eresma	53	—	5	48	—
Valseca	9	5	4	—	—
TOTAL (Has.)	3.887	986	1.049	82	280

Valoración aproximada (ptas./Ha./año) ... C. 7.º 5000 ... Nota—En este cuadro, en la columna titulada "Eriales y laderas" se incluye el cereal de baja calidad: de 6.º y 7.º.

En cuanto a la productividad de los montes que van a quedar afectados, fijémosnos en el siguiente cuadro:

MONTE N.º	Superficie ocupada (Has.) (I)	Superficie sin ocupar (Has.) (II)	Renta bruta (Ptas./Has./año) (III)	Renta neta (Ptas./Has./año)	Productos (I) (III)
101	402	—	1.800	1.530	723.600
166	110	15	1.530	1.301	168.300
129	200	20	1.759	1.495	351.800
174	195	10	2.460	2.091	479.700
131	70	35	2.387	2.029	167.900
123	40	150	1.669	1.418	66.760
128	45	147	1.199	1.019	53.955
120	80	35	1.039	883	83.120
167	48	—	762	—	36.576
249	52	—	107	—	5.564
TOTAL	1.241	412			2.136.465

PERDIDAS

Como observamos en el cuadro los montes números 101, 167 y 249 desaparecen bajo las aguas. Realizando, por otra parte, los productos de las hectáreas ocupadas de cada monte por su renta anual en pesetas/Ha, productos que esquematizamos en la última columna, obtenemos las pérdidas anuales que supone el anegamiento de la superficie indicada de estos montes del grupo 6.º, y que asciende a un total de 2.136.465 pesetas/año. Si adoptamos la hipótesis de que esta productividad perdida viene a ser de un 4 por ciento del valor de los terrenos ocupados, resulta que el valor del monte anegado vendrá a ser unas 25 veces superior, es decir, de 54.411.625 pesetas.

Por otra parte, y atendiendo ahora al cuadro número 1, para conocer la valoración aproximada de las tierras de cultivo afectadas, basta realizar la suma de los productos de las Has. de cada cultivo afectado por la valoración aproximada en pesetas/Ha. Así tenemos:

Eriales y ladera	9.860.000
Cereal secano	62.940.000
Huertas	13.940.000
Prados	30.800.000
Total	117.540.000

Si a esta cantidad le sumamos los 54.411.625, obtenemos una valoración aproximada de las tierras que van a quedar afectadas y que asciende a un total de 171.951.625 pesetas.

Hemos de hacer notar que en esta valoración no hemos tenido en cuenta ni las edificaciones, ni las viviendas, ni terrenos afectados por las obras complementarias como la variante de carreteras que figura en el anteproyecto, ni la inversión que ha representado la construcción y renovación de la línea férrea que va a quedar anegada, ni lo que ha costado la realización de concentrar esas tierras recientemente, ni la repoblación forestal de algunas Has. de montes que quedarán afectados.

COMPARACION

Pues bien, vamos ahora a comparar esta valoración con la cifra dada en el anteproyecto, de las expropiaciones. Reproducimos las cifras:

	Pesetas
Prados: 52,5 Has. a 75.000 ptas./Ha.	3.937.500
Monte: 1.530 Has. a 22.000 ptas./Ha.	33.660.000
Eriales: 86,875 Has. a 3.000 ptas./Ha.	265.625
Labor: 2.217,825 Has. a 20.000 ptas./Ha.	44.356.500
Total: 3.887 Has.	82.214.625

b) Terrenos afectados por obras complementarias:

	Pesetas
Edificaciones: 4 molinos a 1.000.000 ptas.	4.000.000
Viviendas: 20.000 m.2 a 400 ptas. m.2	8.000.000
Variante de carretera: 85 Has. a 21.000 ptas./Ha.	1.785.000
Total	13.785.000

El total de expropiaciones es, pues, de unos 96 millones de pesetas.

Como vemos existe una gran diferencia entre el valor de los terrenos afectados: 171.951.625 pesetas y la cifra dada para expropiaciones: pesetas 96.000.000. Esta diferencia es de unos 76 millones de pesetas. Las expropiaciones son pagadas, creemos nosotros, a un precio muy bajo y, a todas luces, insuficiente.

Esta cifra, sumada a los 2.136.465 ptas. nos da un total de 33.409.965 ptas./año, aproximadamente, cantidad que se perderá para siempre, y que respecto a la producción final agrícola y forestal (unos 2.000 millones de pesetas), representa el 1,7 por ciento.

VIDA CULTURAL

Pinturas de Jesús Pérez Ramos

En la sala de exposiciones de la Obra Cultural de la Caja de Ahorros ha tenido expuestas sus obras en los últimos días un joven segoviano, Jesús Pérez Ramos, quien por primera vez realiza su primera exposición individual como pintor aficionado. En su catálogo ha reproducido una cita de Jean Cassou que, sin duda, tiene un propósito autodefinitorio. Se habla ahí de los pintores que se aplican pintar lo que les gusta, «y lo hacen con tal amor que no se puede esperar de ninguna otra imagen semejante emoción».



Realmente ese gusto y ese amor se aprecian con fuerza en la obra de Pérez Ramos. Ha reunido en su exposición una muestra de toda su producción anterior, con lo que se advierte clara evolución del pintor y de su mismo concepto de la pintura, y puede decirse que éste se ha depurado extraordinariamente. Después de unos intentos con cierta apariencia individual como pintor aficionado. En ocasiones casi únicamente bitoral, Pérez Ramos ha conseguido unas obras muy personales, de rara belleza y en las que alienta un lirismo vibrante y emocionado.—R. B.

REGISTRO CIVIL

Siete nacimientos, dos defunciones y seis matrimonios
Nacimientos: Ignacio Gómez y de Montes, hijo de Miguel Angel y Concepción; Araceli Cabrero y Velasco, de Nemesio y María del Pilar; Manuel Cabrejas y Callejo, de Manuel y María Luisa; Ana Isabel San Frutos y Sanz, de José y María del Carmen; Ignacio Gil y Martín, de Vicente y Carmelina; María Teresa Jiménez y Fuentetaja, de Victor y María Sagrario; María López y Cuervo, de Alberto y María Angeles.
Defunciones: Amparo Sanz y García, de 46 años; Santiago Sánchez y Sacristán, de 63.
Matrimonios: Bertrano Marcel Fernando Joseph Hue con María Isabel Barrio y Provencio; Vicente Núñez y Brañas con María Gloria del Henar Ayuso y Garcimartín; Félix Plaza y Valverde con Estanislada García y López; Fernando de la Cruz y Rodrigo con María Fuencisla Sarmiento y Silva; Jesús Serrano y García con Victoria Esteban y Rueda; Salvador Vera y Grillo con María del Pilar Mirón y Chaves.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 676 mm.
Temperatura máxima: 28,6°
En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 677,2 mm.
Temperatura mínima: 12,4°
Temperatura a la una de la tarde: 20,8 grados.

NOTICARIO JUVENIL

Campamento «Alto de los Leones de Castilla»
Delegación Provincial de la Juventud.—Se pone en conocimiento de todos aquellos jóvenes de 10 a 13 años de la capital y provincia, que deseen asistir al cuarto turno de la campaña de Campamentos 70-71, a celebrar del 16 al 31 de agosto en San Rafael, que el plazo de inscripción estará abierto hasta el día 14 del presente mes en la Delegación de la Juventud, Cervantes, 22, 3.º dcha.

Cartelera de Espectáculos

CERVANTES—Hoy funciones tarde y noche, estreno: «La huella conduce a Londres», ténicolor, por Yul Brynner, mayores 18 años.
SIRENAS—Mañana, viernes, 8 tarde, Sharon Tate en «La mansión de los siete placeres».

TEATRO JUAN BRAVO

Mañana, viernes. Tarde y noche
MANUEL DICENTA
presenta
Don José, Pepe y Pepito
el mayor éxito teatral del año
Abierto el despacho de localidades.

de su producción agrícola y forestal.

Como vemos, en una provincia subdesarrollada como Segovia, una pérdida, tanto en valor como en productividad, tan acusada producida por la construcción del pantano de Bernardos, aceleraría su empobrecimiento de un modo vertiginoso. En efecto: la repercusión es notable no solamente para las tierras anegadas, sino también para los sectores comercial, servicios, e incluso bancario de la capital. Por supuesto que no podemos hacer un estudio sobre las repercusiones en cada uno de estos sectores, pues esto sería exhaustivo y creemos que no nos compete.

TOQUE DE ATENCION

Solamente hemos escrito estas líneas con objeto de dar un toque de atención, especificando datos y habiendo hecho números, sobre las consecuencias económicas para Segovia, de la construcción del embalse de Bernardos. Hemos visto cómo esas consecuencias son excesivamente graves para nuestra provincia. No obstante, si se da prioridad a la in-

versión que supone el construir dicha obra, lo cual sería sinónimo de que para la Administración dicho embalse representa un bien nacional, desde ahora pedimos un estudio económico realizado equánimemente que nos ponga de manifiesto la utilidad pública del embalse, se valoren lógicamente los terrenos expropiados y se invierta en nuestra provincia un capital que cree una riqueza análoga o superior a la perdida por la construcción del pantano.
Habrá advertido ustedes que no hemos mencionado prácticamente a lo largo de nuestra exposición, las consecuencias, no económicas, sino sociológicas que implica la construcción del embalse de Bernardos, sobre los habitantes y población activa de las comarcas afectadas. Hemos creído conveniente la elaboración de un artículo posterior sobre este aspecto. Lo prometemos.
NOTA.—Las cifras plasmadas en el presente trabajo han sido obtenidas del anteproyecto, así como de organismos competentes.
P. B. G.—M. LL. L.—
C. R. Z.—I. T. M.

Cientos de empleados de comercio se manifiestan, en Málaga

Protestaban por la apertura de establecimientos en los días de feria

Málaga, 4.—Varios cientos de empleados de comercio, en su mayoría mujeres, se congregaron ayer tarde, alrededor de las cuatro, ante los almacenes más importantes de la ciudad, sitos en las calles de Larios, Nueva Liborio, García Plaza, Félix Sáenz, etc., para protestar por el hecho de que este año, los establecimientos comerciales abran sus puertas en los días de feria, en contra de lo que ha sido costumbre en los años anteriores.

EN RUTA HACIA LA TIERRA

(Viene de la página 1.)

cuperar dos rollos de película que tomó mientras tripulaba en solitario el vehículo principal del «Apolo 13».

Worden, apoyándose en unos salientes del vehículo espacial, llegará hasta el compartimento del módulo de servicio en que se encuentran instaladas las dos cámaras con que tomó fotografías de la Luna.

Los rollos de película de las dos cámaras tienen que ser recuperadas antes de la llegada a Tierra porque el módulo de servicio en el que están instaladas las cámaras se desdenderá del módulo de mando minutos antes de que este tome contacto con la atmósfera terrestre y quedará abandonado en el vacío.

El módulo de servicio quedará destruido después, al igual que las cámaras que lleva instaladas, al entrar en las capas atmosféricas de la Tierra.

Scott, Irwin y Worden regresarán a nuestro planeta en el módulo de mando, de forma cónica, que es el único vehículo diseñado y construido para poder soportar las altas temperaturas de la fricción con la atmósfera de la Tierra.—Efe.

Guía Médica

Odontólogos y Clínicas

SEGUNDO JIMÉNEZ GONZÁLEZ

Partos y enfermedades de la mujer. Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia. Rayos X. Consulta de 11 a 1. Avenida Padre Claret, 12. Teléfono 22-22. Sanatorio, 17-81.

J. GONZÁLEZ QUINTANILLA

Médico

Pediatría y Puericultura - Rayos X

Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora) Plaza de Franco, 11, 1.º y 2.º pisos, izquierdas. Teléfono 2396. Segovia

J. M. RODRIGUEZ MARTIN

Aparato digestivo - Rayos X

Ex-médico de la Clínica «La Concepción» de Madrid

Consulta: Mañanas, de 12 a 2. Tardes, de 6 a 8 (excepto sábados) Pl. Conde Alpuente, n.º 4 - Tel. 1710

CLINICA GILA

Traumatología.—Cirugía general, Vascular — Varices
Accidentes de trabajo — Accidentes de tráfico — Autónomos
Servicio de urgencia
Consulta de 10 a 2

San Francisco, 23 Segovia Teléfono 20-88

COLEGIO «CLARET»

P.P. MISIONEROS-SEGOVIA

Internado de reciente ampliación

Externo y Mediopensionistas

EDUCACION GENERAL BASICA (Primaria)

— Plazas para párvulos y alumnos de los cinco primeros cursos de la Educación Básica.

— Internos a partir de los nueve años.

— Locales acomodados a las nuevas técnicas de Educación personalizada.

Avenida Padre Claret, 3 SEGOVIA

Pida en Bares y Restaurantes

UN BOTELLIN DE LA RIQUISIMA HORCHATA CHE

Representante en Segovia y provincia: Juan José García Alcón

La-Granja, teléfono 89

BACHILLERES Y MAESTROS

Se han aumentado 500 plazas en el Cuerpo de CONTADORES DEL ESTADO. Inmediata convocatoria. Estamos preparando desde junio. Admitimos un nuevo grupo de diez opositores. Informes: Intervención Hacienda.

LA ZONA DE AMPOSTA PUEDE CONVERTIRSE...

(Viene de la página 6.)

de la inminente llegada de una nueva plataforma, perteneciente a la Compañía Zapata, pero de dimensiones aún mayores que la «Chaparral», lo que indica que efectivamente, las esperanzas de que esta zona del Mediterráneo se convertirá en el surtidor petrolífero de Europa son cada día mayores.

Presunta estafa de 400 millones de ptas. en Bilbao

Bilbao, 4.—Por presunta estafa de unos 400 millones de pesetas, el Juzgado de primera instancia núm. 4 de los de Bilbao ha ordenado la búsqueda y captura del comerciante industrial Ignacio Ibarra Gardoqui, acusado de quiebra voluntaria, según edicto que publica el «Boletín Oficial de la Provincia de Vizcaya».

El citado Ignacio Ibarra Gardoqui ha construido numerosos bloques de viviendas, cuya mayor parte ha sido vendida bajo la modalidad de letras aceptadas a numerosas familias de Bilbao y Vizcaya, que ahora se encuentran prácticamente hipotecadas por las instituciones de crédito que en su día avalaron a Ibarra Gardoqui.—Cifra.

Lisboa mantiene silencio sobre la acusación de Guinea

Relativa a la amenaza de invasión

Lisboa, 4.—El ministro portugués de Asuntos Exteriores mantiene un silencio oficial en el día de hoy, sobre la afirmación del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, en el día de ayer, acerca de que debe respetarse la integridad territorial y política de la República de Guinea.

Sin embargo, un funcionario luso, ha manifestado privadamente, que Portugal se mostraba de acuerdo, de todo corazón, respecto a que debía mantenerse la integridad política y territorial de todos los países de África; y puso de relieve que Portugal era una de las víctimas en África de violaciones, de integridad territorial respecto de algunos países vecinos que apoyaban abiertamente los ataques de los guerrilleros contra las provincias africanas en el continente africano. Señaló también que en tanto se congregaban grandes grupos de guerrilleros en Senegal y en la República de Guinea preparándose para un ataque contra la Guinea Portuguesa, los dos países citados afirmaban que los portugueses se preparaban para atacar.—Efe-Upi.

LAVAVAJILLAS Miele EULALIO MORENO

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA
SOBREMESA: 1,45. Carta de ajuste, 2,00. Apertura y presentación, 2,02. Sobre la marcha, 3,00. Noticias, 3,25. Dos tonos en apuros, 5,00. Despedida y cierre.
TARDE: 7,15. Carta de ajuste, 7,30. Apertura y presentación, 7,35. Por tierra, mar y aire, 8,00. Dibujos, 8,10. Buenas tardes.
NOCHE: 9,00. Novela, 9,30. Telediario, 9,55. Obra completa, 11,55. Veinticuatro horas, 0,15. Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA
8,00. Carta de ajuste, 8,30. Presentación y avances, 8,32. Meteoro, 9,00. Carol v Mike, 9,30. Telediario dos, 9,55. Estudio abierto, 0,25. Última imagen.

LAVAVAJILLAS Miele EULALIO MORENO

La joya magnética de Oriente

UNA VITAL INFLUENCIA SOBRE EL CUERPO HUMANO.

Alegria, alivio, fuerza
No deje de llevar esta sensacional JOYA MAGNETICA y comprobará sus extraordinarios resultados satisfactorios.
Se sentirá satisfecho y contento de haberla adquirido y no dejará de recomendarla a sus amistades, por su extraordinario resultado.
Puede adquirirla en nuestra delegación en Segovia a: don Mariano Segovia Gómez, Santa Teresa de Jesús, número 1. (Peñascal) Segovia.

YUGOSLAVIA protesta por las maniobras del Pacto de Varsovia en HUNGRIA

Belgrado, 4.—Por segunda vez la prensa yugoslava protesta hoy ante las próximas maniobras del Pacto de Varsovia, Semanas atrás pidió aclaraciones sobre el sentido de las actuales maniobras en Hungría.

Hoy, de modo más directo, la revista de la República yugoslava de Macedonia, «Nova Makedonia» escribe ante las noticias respecto a las próximas maniobras en territorio búlgaro que varios países balcánicos contemplan con recelo semejantes ejercicios tácticos. La revista se refiere además de Yugoslavia, a Rumania y Albania, es decir, a los países comunistas que desde diversas posiciones se enfrentan a la hegemonía soviética en los Balcanes.—Efe.

Los jefes presencian las maniobras

Moscú, 4.—El jefe del partido co-

TOROS

ELOY CAVAZOS SALIO A HOMBROS EN MALAGA

Málaga, 4.—Quinta de feria. Lleno y mucho calor. Seis toros de Manuel Arranz, que dieron buen juego, aunque resultaron flojos de remos.

Santiago Martín «El Viti», silencio, y ovación, una oreja y vuelta. Manuel Benítez «El Cordobés», ovación, dos orejas, rabo y vuelta, y ovación, dos orejas, petición de rabo y vuelta.

Eloy Cavazos, ovación, una oreja, petición de otra y vuelta, y ovación, dos orejas, petición de rabo y vuelta. Eloy Cavazos es sacado de la plaza a hombros, negándose a ello el Cordobés.—Cifra.

Primera novillada de la feria de Pontevedra

Pontevedra, 4.—Primera novillada de feria de La Peregrina, que Televisión Española transmite en directo. Media entrada. Seis novillos de Rodríguez Pacheco, de Salamanca, que dieron buen juego.

Ricardo Chibanga, en su primero, una oreja y vuelta. En su segundo, dos orejas y rabo.

Julio Robles, en su primero, ovación. En su segundo, ovación y vuelta.

Luis Millán (El Teruel), en su primero, dos orejas y rabo. En su segundo, una oreja.

Chibanga y El Teruel salieron a hombros.

1.500 ptas. a un diploma, premio a la honradez

Madrid, 4.—Mil quinientas pesetas un diploma otorgará la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas a la persona que, a juicio de la Academia, «deba ser preferida entre las que siendo de condición humilde acrediten acciones virtuosas que demuestren el amor familiar, la abnegación, la probidad, la resignación ante desgracias y cambios de fortuna, una conducta, en fin, que pruebe la elevación del espíritu y el sentimiento del deber en grado que deba estimarse como ejemplar y extraordinario», según afirma una de las bases del concurso instituido por don José Santa María de Hita y publicado en el «Boletín Oficial del Estado».

Las bases afirman también que si un extranjero se presenta al concurso, habrá de justificar que las acciones meritorias fueron ejecutadas en España.—Logos.

Los casinos franceses se quejan de asfixia fiscal

París, 4.—«Los casinos franceses no piden medidas de favor. Desearían simplemente que la argolla fiscal que les asfixia cada año un poco más les sea retirada», afirma el vicepresidente de los casinos franceses, Jacques Gilbert, en un «S. O. S.» lanzado al ministro de Economía y Finanzas, Valéry Giscard d'Estaing.

Según la carta del representante del Sindicato de Casinos franceses, las condiciones de explotación de los centros de juego no son tan ventajosas, ya que el público ha cambiado de gusto y el fisco se lleva casi la mitad de los doscientos diez millones de francos (unos 2.800 millones de pesetas) que recaudan anualmente los cientos sesenta establecimientos existentes en Francia.—Efe.

URGENTE

Señorita aprendiz de peluquera
Interesante trabajo. Porvenir
PELUQUERIA CARMEN
Juan Bravo, 12

silos metálicos

IMAD

SIEMPRE HAY UN SILO IMAD PARA CADA NECESIDAD
TRIGO, MAIZ, GIRASOL, ARROZ y toda clase de granos

MAQUINARIA

IMAD

SERVICIO SEGURO



DESDE 1.888,
AL SERVICIO DE LA AGRICULTURA

DELEGACION PARA AVILA Y SEGOVIA AGROCEYBE, S.A.
San Roque, 7-Avila

Aquí, todos los DEPORTES

CICLISMO

Melero correrá el domingo en Munich

El ciclista segoviano Carlos Melero se encuentra incluido en un equipo español de aficionados que el sábado se trasladará a Munich para participar en una prueba test —con vistas a los próximos Juegos Olímpicos de 1972— que se correrá el domingo, a las siete y media de la mañana. El escenario será el circuito olímpico de la capital de Baviera, donde dentro de un año, aproximadamente, el test se convertirá en competición oficial y con medallas en disputa.

Doce países tomarán parte, entre ellos España, cuyos corredores deberán dar ocho vueltas al circuito de 23,8 kilómetros. En total se cubrirán 190,400 kilómetros. Por parte de España correrán Viejo, Elorriaga, Bengoa, Santos Castillo y Melero. Este quinto deberá medir sus fuerzas frente a los representantes de Austria, Checoslovaquia, Italia, Polonia, Yugoslavia, Unión Soviética, Irlanda, Inglaterra, Holanda, Luxemburgo y Alemania Federal.

SEGUNDO EN LA VUELTA A INCA

Días pasados se ha corrido la Vuelta Ciclista a Inca, en la que ha participado el segoviano Carlos Melero, que se adjudicó una de las etapas clasificándose finalmente en el segundo puesto de la general.

BOXEO

ATZORI conserva el título europeo de los moscas

Aseña (Suiza), 4.—El italiano Fernando Atzori retuvo esta noche su título de campeón de Europa de los pesos moscas al vencer al francés Gérard Macrez, por puntos, en el Palacio de los Deportes de esta ciudad.

Azori, con una notable superioridad sobre su adversario, abrió una brecha en la ceja izquierda de Macrez durante el quinto round.

Los quince asaltos fueron de total dominio del italiano, quien impuso su ritmo a voluntad, castigando duramente al francés, que exhibió unas buenas cualidades de encajador y fajador.

MONTAÑISMO

Salió la expedición Asia Menor 71

Madrid, 5.—Salió con destino a Teherán la expedición Asia Menor 71 patrocinada por el Club Alpino Español, y cuyo objetivo principal es la escalada al pico "Demaved", de 5.680 metros, en el Cáucaso iraní. La expedición está integrada por seis montañeros, cuyos nombres son: don Pedro Mejías, don José Mejías, don David Rodríguez, don Manuel Hagar, don Carlos Valladolid y don Antonio Díez.

El itinerario es: Madrid-Barcelona por carretera, para después seguir viaje en barco hasta Beirut. Desde la capital libanesa continuarán en automóvil por Damasco y Bagdad hasta Teherán. Realizada la escalada al Demavend, emprenderán viaje de regreso por Tabriz y la zona turca del lago Van Golu, donde intentarán diversas subidas en el macizo del Tifris occidental. Ankara y Estambul

SE BUSCA REPRESENTANTE

Para productos extranjeros de consumo diario en vehículos, motores marinos, minas o industria en general. Preferible mecánicos retirados. Escribir con referencias a:

PRESLIP, S. L., Cisneros, 98-B. SANTANDER

CONFEDERACION HIDROGRAFICA DEL DUERO

ESCUELA DE CAPATACES AGRICOLAS DE PALENCIA

(Escuela colaboradora del Ministerio de Agricultura)

TITULO DE JEFE DE EXPLOTACION CONVOCATORIA

CONVOCATORIA

Se convoca para los exámenes de ingreso en esta Escuela, a todos aquellos que reúnan las siguientes condiciones:

- Estar comprendido entre los 16 y 30 años.
- Estar relacionado con el campo.
- Enseñanza primaria.

Los que deseen participar, deberán enviar una instancia solicitándolo, dirigida al señor director de la Escuela de Capataces Agrícolas de Palencia (Puente don Guarín) antes del día 30 de septiembre.

Los exámenes se verificarán en la capital, Segovia, el día 5 de octubre del año en curso, en el lugar y hora que se comunicarán a cada solicitante al recibir de su instancia.

Los alumnos aprobados se reintegrarán a la Escuela el día 13 de dicho mes de octubre.

Los estudios se realizarán en régimen de internado, siendo totalmente gratuita tanto la enseñanza como la estancia y manutención, concediéndose además, varias becas del P. I. O. de 10.000 pesetas anuales, que se adjudicarán por concurso. Para información: Oficinas de la Confederación Hidrográfica del Duero y en la propia Escuela (Puente don Guarín).

El entrenador de la Gimnástica, optimista

MARIANIN: «El ascenso, meta importante»

«El importe de mi contrato pasará a las instituciones benéficas de Segovia»

«Los aficionados deben apoyar más al equipo»

La Gimnástica estrenará preparador en la próxima temporada. Y Mariano Sanz Aceves —«Marianin», deportivamente— será el encargado de llevar a feliz término los ilusionados proyectos de la Sociedad. Su fichaje ha caído bien entre los aficionados segovianos.

Mariano Sanz Aceves no necesita presentación en Segovia. No es corriente, sin embargo, que un apoderado taurino se dedique a entrenar a un equipo de fútbol —ambas facetas, muy dispares, se completan en su persona— y, así, en su «tarja de visita» quedan reflejadas sus doce temporadas como jugador profesional de fútbol, sus ocho años como apoderado taurino, la obtención del título regional de entrenador en el año 1960 y la prestación de sus servicios técnicos —tres temporadas— en el C. D. Acueducto. Su trayectoria no deja de ser curiosa, original, interesante y, probablemente, única.

La entrevista se desarrolla en Madrid y asiste a la misma el directivo de la Gimnástica Segoviana José Luis Borricón. Varios temas se plantearon inicialmente y el binomio toros-fútbol llevó el peso fundamental de la conversación. Y Mariano Sanz Aceves, alejado en la actualidad del ambiente taurino, no descarta la posibilidad —son sus propias palabras— de volver en cualquier momento.

—Ni estoy arrepentido ni he olvidado, por supuesto, lo que significa ser apoderado taurino. Fue una experiencia muy interesante para saber andar por el mundo. Se sufre mucho en el «mundillo» de los toros. Hay mucha apariencia detrás de tanto sacrificio. Esa es la verdad.

Llegó el carnet profesional y diversos toreros —Antonio Gallardo, «El Temerario de Córdoba», Joaquín Barrocal y «El Turia», entre otros— pasaron por sus manos. Fueron tiempos de trabajo y de esperanzas que, por desgracia no se vieron convertidas en realidad. Y el señor Sanz Aceves rememora, con cierta nostalgia, aquellos años.

FALTO SUERTE

—Los chicos no tuvieron suerte. Hubo cornadas y se desinflaron. Como apoderado triunfé. Y pienso que «to-reé» fuera de las plazas tanto como ellos dentro de las mismas...

—¿Está en decadencia la fiesta nacional?

—Creo que sí. No se da paso a los nuevos valores y la «fiesta» está manejada por unos pocos, pero poderosos, que no aciertan a ver el perjuicio que están causando con su postura. No se promociona a los nuevos valores y cuando se vayan las figuras de hoy, no sé qué sucederá. Quizá muchas plazas se conviertan en circos...

Ocho años de actividad taurina —llenos de recuerdos más o menos gratos— y, al final —era el año 1969— un adiós a esta ilusionada y arriesgada profesión.

—Se impusieron las razones familiares—me confiesa.

—¿Qué balance podría ofrecer de su paso por el mundo de los toros?

—Fue, para mí, un negocio ruinoso. Lo que más sentí, no obstante, fue el no haber conseguido sacar adelante mis proyectos. Hice cuanto pude.

—¿Qué hace falta para ser apoderado?

—Ser muy valiente —de verdad—, muy diplomático, tener mucha mano izquierda y una buena «cartera». Lo malo es que se están acabando ya los apoderados «ricos». Y, suerte, claro.

Y Mariano Sanz Aceves volvió a lo suyo, al fútbol. Dirigió al Acueducto en la temporada 1970-71 y hace unas fechas ha suscrito contrato

GANARSE AL EQUIPO

—¿Cómo podría definirse como entrenador?

—Soy un tanto «anarquista». Sí, de veras. No me gusta el plagio, y mis métodos son originales, sencillos y humanos. Nada de regalos a la



Segoviana. Los entrenamientos han comenzado ya.

—Un apoyo superior al de las últimas temporadas. La junta directiva de la sociedad —que tan magnífica labor viene realizando— debe sentirse respaldada siempre por sus socios y seguidores.

—¿No hay exceso de optimismo en sus declaraciones?

—Pienso que podré salir airoso de este trance. Deportivamente, el club no tiene hoy por hoy graves problemas.

PLANTILLA ACTUAL

Mariano Sanz Aceves me indica, por último, la composición actual de la plantilla de jugadores:

Porteros: Bellota y Goyo (Acueducto).

Defensas: Nando, Emilio, Grande, Cristóbal, Mariano (Acueducto) y Pablo (equipo juvenil).

Medios: Diego, Ponce y Cerezo I.

Delanteros: Medina, Navas, Del Río (Acueducto), Domenech, Méndez, Cerezo II, Zambrano, Luis y Sarmiento. Este último pendiente de fichar por el Langreo.

—Son suficientes —me confiesa el señor Sanz Aceves—. Quizá se produzca algún «retoque» a última hora.

Los proyectos están trazados. Suerte a la Gimnástica Segoviana y a su nuevo entrenador.

A. B.

¿Otra crisis monetaria?

FRANCIA paraliza el tráfico de dólares en cuanto no se trate de transacciones puramente comerciales

Corriente de pánico en los mercados europeos de divisas

París, 4.—De acuerdo con la nueva circular del Banco de Francia, las entidades bancarias francesas no podrán vender más francos, a cambio de divisas extranjeras, que aquellos que ellas obtengan por la venta de estas últimas.

Esta medida ha producido cierta sorpresa en los ambientes bancarios franceses, que deberán igualar ahora sus posiciones en francos a aquellas establecidas para las divisas, en cuanto a sus relaciones con el exterior. La decisión del Banco de Francia

está encaminada, según se señala en medios autorizados, a frenar las compras de francos a cambio de monedas extranjeras, que habían sufrido un notable aumento en las últimas semanas.—Efe.

REVALUACION

Londres, 4.—En el mercado de divisas de Londres crece esta mañana la impresión de que el franco francés será revaluado, a pesar de los esfuerzos de las autoridades francesas para evitarlo.—Efe.

CORRIENTE DE PANICO

Londres, 5.—Como una corriente de pánico en los mercados europeos de divisas, ha sido definida la jornada de ayer por expertos del mercado londinense.

La consecuencia de la orden circulada a los bancos de Francia para que no aceptasen más transacciones en dólares que las puramente comerciales, fue seguida inmediatamente, tanto en Londres como en otras capitales extranjeras, por una nerviosa venta de dólares hasta que los agentes cerraron sus libros y no admitieron más operaciones.

La libra esterlina subió ayer a su punto más alto desde su devaluación, con 2,49 dólares. En la tarde siguió subiendo, lo que obligó al Banco de Inglaterra a intervenir para impedir el ascenso.

El oro ha sufrido también los efectos inmediatos fijándose el precio en el mercado libre de Londres al tipo imprecendente de 42,50 dólares la onza.—Efe.

Intentaba atravesar clandestinamente la frontera de Irún con un cargamento de oro

Irún, 4.—Setenta y dos lingotes de oro han sido interceptados por los aduaneros franceses cuando un súbdito argelino pretendía pasarlos de contrabando en un automóvil por el puente internacional de Behovia. El valor del oro es de 530.000 francos (unos 6.890.000 pesetas).

El argelino que conducía un automóvil matriculado en la región de París, fue detenido en la frontera al alinearse con los demás para su control. El conductor dio media vuelta en el mismo puente internacional y entró en colisión con otro vehículo de matrícula francesa. Entonces, el argelino echó a correr hacia Behovia, en cuyo barrio francés fue detenido por un agente.

Los aduaneros efectuaron el registro del automóvil y encontraron los lingotes camuflados debajo del piso.

El argelino fue puesto a disposición del Tribunal de Bayona.—Cifra.

ACCESORIOS LA UNION
AVENIDA FERNANDEZ LADREDA, 10
TELEFONOS 26-11 y 33-63
SEGOVIA

CHAMPION y BOSCH
un tipo de bujía para cada vehículo



VACACIONES...

CON LA NUEVA PROGRAMACION INFANTIL DE TELEVISION ESPAÑOLA

De lunes a viernes de 4 a 5 de la tarde: «Con vosotros» el programa que incluye secciones de divulgación, dibujos animados y noticias. A las 8 de la tarde: «Dibujos animados» con «Rocky y sus amigos», la nueva serie que os encantará a todos.

Los miércoles, a las 4,05 «Tiempo Libre», programa de divulgación de las actividades en las que los chicos podeis ocupar vuestros ratos de ocio. Alternará quincenalmente con «A cinco años vista». A las 4,30: «Servicio Secreto», las emocionantes aventuras de espionaje realizadas con marionetas animadas.

Los jueves, a las 4,10 tarde: «Estarán con vosotros «Los Picapietra» y a continuación «Las Aventuras del Capitán Wells».

Viernes, a las 4,10 tarde, «Maya», la historia del niño que busca a su padre perdido en la India, con la ayuda de su compañero aborígen y su elefante.

Los sábados, a las 4,30: «Planeta Azul». El apasionante mundo de los animales, a tu alcance. Presentado por el Dr. Rodríguez de la Fuente. A las 5,00 «Cine para todos», largometrajes especiales dedicados a vosotros. A las 6,30 «Disneylandia», el fabuloso mundo creado por Walt Disney. Sigue a este espacio el nuevo programa «Fiesta», a las 7,30, que desde el Parque de Atracciones de Madrid os presentan vuestros amigos Torrebruno y Kiko.

FELICES VACACIONES, CHICOS!
EN VERANO ESTAMOS MAS CON VOSOTROS

AUTOMOVILISMO

SUSPENSION del Gran Premio de Méjico por la muerte de Pedro Rodríguez

Méjico, 4.—En señal de luto por la muerte del piloto mejicano Pedro Rodríguez, el Comité organizador de la prueba ha decidido suspender el Gran Premio de Méjico de fórmula 1, programado para el próximo día 23 de octubre, según informó un portavoz del citado Comité.

El Gran Premio de Méjico era la decimosegunda prueba valedera para el Campeonato Mundial de pilotos de fórmula 1. Esta competición el pasado año fue eliminada del calendario mundial por el desorden y falta de seguridad del circuito en que se disputa.

LA ZONA DE AMPOSTA PUEDE CONVERTIRSE EN EL «SURTIDOR» PETROLIFERO DE EUROPA

Se están montando grandes máquinas para la extracción del crudo del fondo del mar Y han sido alquilados todos los terrenos que quedaban junto al puerto de San Carlos de la Rápita por más de dos millones de pesetas anuales

San Carlos de la Rápita (Tarragona), 4.—La nueva bolsa de petróleo descubierta cerca de Amposta promete ser de bastante consideración, a juzgar por los datos obtenidos con las primeras muestras de crudo. La suerte ha vuelto a sonreír a la «Chaparral», pues después de muchos trabajos ha dado, realmente, en el blanco.

Las notas oficiales dicen que el hallazgo se ha producido en la zona denominada «Castellón E-1» y naturalmente no vamos a ponerlo en duda, pero nos parece extraño, pues es sabido que en esa concesión frente a Vinaroz, la «Chaparral» ha estado hace poco tiempo y no encontró nada. Se trasladó en sentido contrario de como lo había hecho la vez anterior, hacia Tarragona y ahora está frente a la desembocadura del Ebro.

EL EXITO, TRAS COSTOSOS TRABAJOS

Ha sido en este pozo donde la «Chaparral» estuvo mayor número de días y no se debe solamente por la gran profundidad alcanzada de los 2.800 metros—la vez anterior el petróleo afloró a 1.800—, sino a las dificultades que ha encontrado al tener que taladrar roca durísima que pronto agotó las abundantes existencias de brocas que estaban almacenadas en San Carlos, pues ha habido ocasiones en que la renovación de éstas se efectuó en intervalos de pocas horas.

Hay que tener en cuenta que para seguir todas esas brocas es imprescindible extraer y desmenuzar uno a uno todos los tubos sumergidos y que éstos para alcanzar la profundidad de los 2.800 metros pueden llegar a un número muy aproximado a las 300 unidades. No es extraño, pues, que la «Chaparral» haya permanecido más de un día sin poder taladrar, ya que además de este trabajo, está la carencia de las brocas que en un principio se solicitaron fueran traídas en avión y que poste-

riormente lo han hecho en barco. **ESPERANZADORAS PERSPECTIVAS**
Se habla también en San Carlos (Continúa en la página 4)

Piden asilo político los representantes de Pakistán Oriental en la O. N. U.

Washington, 4.—Todos los pakistaníes orientales, representantes diplomáticos del Pakistán en las Naciones Unidas, pidieron hoy asilo político al movimiento de liberación de Bengala (Pakistán oriental). Los diplomáticos bengalíes, con el vicepresidente permanente del Pakistán en la O. N. U., Sayyid A. Karim, a la cabeza, anunciaron su trascendental decisión, en el curso de una conferencia de prensa celebrada este mediodía en el Club Nacional de Prensa de Washington.

HASSAN II DESTITUYE AL GOBIERNO MARROQUÍ

El próximo Gabinete -dice- será provisional con un amplio programa económico y social

Una de sus tareas inmediatas será una campaña contra el abuso de poder, los corruptores y los corruptos

Rabat, 4.—El Rey Hassan II de Marruecos ha anunciado esta noche que ha disuelto el actual Gobierno en pleno. Este Gobierno estaba presidido por el primer ministro Ahmed Laraki.

REVISTA A LOS ULTIMOS ACONTECIMIENTOS

Hassan de Marruecos pronunció hoy un discurso en el que, entre otras cosas, pasó revista a los últimos acontecimientos ocurridos en el país, entre ellos el atentado contra su persona perpetrado en el palacio de Sijjat.

«El pasado día 10 estábamos al borde de la catástrofe y de la exterminación», dijo Hassan. Después de un análisis filosófico llegó a la conclusión de que la nación constituía un cuerpo sano.

«NO ELUDO LA RESPONSABILIDAD»
«Yo no eludo la responsabilidad y mi Gobierno tampoco, y delego—no digo entrego—mi poder reglamentario», añadió el Soberano.

Hassan continuó diciendo: «Por lo que respecta al cargo de director general del Gabinete real, no hay ninguna razón para que siga existiendo.»

«El primer ministro me pidió cuando le presenté mi programa que le destituyera de sus cargos», dijo el Monarca, añadiendo que había relevado de sus cargos al Gobierno en plen-

PROGRAMA

«Pero el próximo Gobierno será únicamente un Gobierno provisional, transitorio, para poner a punto un amplio programa económico y social—añadió Hassan, añadiendo: Hemos comprobado que el rico continúa enriqueciéndose, mientras que el pobre no ha evolucionado. Sin embargo, nuestro lema es enriquecer al pobre sin perjudicar al rico. Todo esto debe ser perseguido por medio de una reorganización del comercio, de la agricultura y de la economía sobre bases de igualdad.»

Hassan añadió que el nuevo Gobierno provisional estará en funciones de dieciocho meses a dos años, tiempo en el que iniciará reformas en la educación, economía y administración y justicia.

Una de las tareas más inmediatas será realizar una vigorosa campaña contra el abuso del poder y contra «los corruptores y los corruptos».

El Monarca declaró que habrá cambios radicales en el desempeño de los asuntos del Estado, y esa será la principal tarea de nuevo Gobierno al programa las reformas.—Efe-Reuters.

Ha muerto el científico ruso en cuestiones espaciales, Babakine

Moscú, 4.—Georges Babakine, especialista en cuestiones espaciales, falleció súbitamente ayer, en Moscú, a la edad de 56 años, anuncia la agencia «Tass».

Georges Babakine, que dirigía un departamento de estudios y de construcción de aparatos cósmicos era «héroe del trabajo socialista» y laureado del Premio «Lenin».—Efe.

La jornada del Jefe del Estado

Consejo de Ministros el día 13 en el Pazo de Meirás

La Coruña, 4.—Los nietos de Su Excelencia el Jefe del Estado, Jaime, Carlos y María Aránzazu Martínez-Bordiu Franco, han visitado esta tarde la Feria de la Planta y de la Flor, instalada en los jardines coruñeses de Méndez Núñez.

Acompañaban a los nietos del Caudillo los hijos del gobernador civil de la provincia. A la entrada de la Feria fueron recibidos por el concejal-delegado de jardines, los miembros de la Junta organizadora de las broas y por el jefe de Relaciones Públicas de la misma. Los nietos del Jefe del Estado recorrieron todos los «stands» de la Feria, uno a uno.

Por su parte, el Jefe del Estado, como viene haciendo desde que llegó la pasada semana al Pazo de Meirás, va todas las mañanas a jugar al «golf» en el club de «La Zapatera», y la tarde le dedica a «La Cañal» y a Eume o en algún otro cercano a La Coruña.

Los Condes de Barcelona, a Palma de Mallorca

Sanlúcar de Barrameda (Cádiz), 4.—Después de permanecer durante un día en la finca «El Botánico», propiedad del infante don Alfonso de Orleans Borbón, sus sobrinos, los condes de Barcelona, han emprendido de nuevo viaje, esta vez con destino a Palma de Mallorca.

Les acompañan, a bordo de su yate «Girald II», sus hijos, los duques de Badajoz.—Cifra.

Marsopa amaestrada para defender a los bañistas contra los tiburones

En una playa de Florida

Filadelfia (Pensilvania), 4.—Una marsopa de Florida ha sido entrenada para enfrentarse a los tiburones, abriendo la posibilidad de usar a las marsopas para proteger a los bañistas y a los buzos.

La marsopa, llamada «Simo», ha sido enseñada a repeler a los tiburones al oír una señal de sonar. Los tiburones y las marsopas generalmente se ignoran, pero tras ocho meses de entrenamiento diario, «Simo» ha aprendido a golpear con su nariz en las sensitivas agallas de los tiburones al oír la señal.—Efe-Reuters.

¿Los «cuatro grandes», a punto de llegar a un acuerdo sobre Berlín?

Madrid.—Fuentes bien informadas de occidente indican que las cuatro potencias (Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y la Unión Soviética) están a punto de llegar a un acuerdo sobre Berlín. El canciller de la República Federal Alemana, Willy Brandt, predijo no hace mucho que habría acuerdo en otoño. El sábado pasado, durante la reunión de partidos socialdemócratas europeos en Estocolmo, añadió algo más: esperaba que la reunión del próximo día 10 será decisiva.—(De «ND»).



Seis meses han trabajado esos dos hombres, y otros tres más para arrancar de su lecho esta enorme piedra. Es la pieza de jade más grande de las encontradas en América del Norte, y dicen los tasadores que su valor alcanza los 180.000 dólares. Ahora, pule que te pule, la están poniendo más presentable.—(Europa Press).

En ruta hacia la Tierra

Scott opina que deben ir científicos profesionales a la Luna

Worden dará hoy «un paseo espacial» para recoger valiosa película en el módulo de servicio

Houston, 4.—El «Apolo 15» escapó hoy de la fuerza de atracción de la Luna con el encendido durante dos minutos y 16 segundos de su motor.

La maniobra la realizaron sus tripulantes, David Scott, Alfred Worden y James Irwin, a las 22,18 (h. e.), cuando se encontraban tras la cara de la Luna oculta a Tierra.

Mientras se acercan a Tierra, los astronautas discutieron entre ellos el color de la Luna, a la que cada vez dejan más «a sus espaldas». Para Scott, el color de la Luna «es casi gris», aunque cuando la baña de plano la luz del Sol, «toma un color como de chocolate».

Para Irwin es «verdoscuro» y Worden se mostró conciliador entre los dos puntos de vista: «Combina de color, según la incidencia sobre ella de los rayos solares».

Sus compañeros estuvieron de acuerdo.—Efe.

DEBEN IR CIENTIFICOS PROFESIONALES

Houston, 4.—El astronauta David Scott, que es piloto profesional, al igual que los otros exploradores de la misión «Apolo», ha expresado hoy su fuerte apoyo al aterrizaje en la Luna de científicos profesionales.

Scott, que fue ampliamente alabado por los científicos que trabajan en la misión del «Apolo 15», por su detallada descripción de la superficie lunar durante su estancia allí de 67 horas, habló a uno de sus maestros de geología, el doctor Lee Silver, del Instituto de Tecnología de California: «Espero que algún día pueda usted ir también allí. Creo que necesitamos tener buenos científicos profesionales de todas las disciplinas, no sólo en

órbita lunar, sino sobre la superficie lunar.»

Los científicos habían criticado a la agencia del espacio por utilizar sólo pilotos de pruebas, en lugar de hacer uso de astronautas científicos que están en disponibilidad.—Efe-Reuters.

PASEO ESPACIAL DE WARDEN

Houston, 5.—Alfred Worden, el piloto del vehículo de mando «Endeavour», que permaneció girando en torno a la Luna mientras sus dos compañeros permanecían 67 horas explorando la superficie del satélite de la Tierra, realizará hoy un paseo espacial de alrededor de media hora de duración.

Worden saldrá al espacio abierto del «Endeavour» a las 16,41 para re- (Continúa en la página 4)

El actor JOSE SUAREZ, alcalde de un pueblo asturiano

Oviedo, 4.—El actor José Suárez, cuyo nombre completo es José Lisardo Suárez Sánchez, ha sido nombrado alcalde del Ayuntamiento de Aller (Asturias).

FALLECE JOSE ALFAYATE

Madrid, 4.—El actor teatral José Alfayate ha fallecido a las ocho de esta tarde, a consecuencia de una insuficiencia cardio-renal, en el Pabellón «Reina Victoria» de la Cruz Roja Española, donde se encontraba internado desde el pasado día 17 de julio.

A los pocos días de su ingreso, el popular actor, que contaba 71 años de edad, experimentó una ligera mejoría, tras la cual su estado se agravó hasta producirse la crisis que acabó con su vida.—Cifra.

LOTERIA NACIONAL

PREMIOS DEL SORTEO CELEBRADO HOY

PREMIOS MAYORES	
Primer premio:	30.526 80.480
Con 4.000.000 pesetas	
PREMIADOS CON 500.000 PESETAS	74.569 80.081 87.554
PREMIADOS CON 200.000 PESETAS	01.191 01.578 49.784 57.895
PREMIADOS CON 100.000 PESETAS	
Todos los billetes cuyas cuatro últimas cifras sean iguales a las de los números	2723 5555
PREMIADOS CON 10.000 PESETAS	
Todos los números cuyas tres últimas cifras sean iguales a las de los números	048 092 177 240 251 320 541 547 622 727 731 737 767 823 885
APROXIMACIONES, CENTENAS, TERMINACION Y REINTEGRO	
Los números anterior y posterior de los dos primeros tienen premio de 185.500 pesetas.	
Han obtenido premio de 10.000 pesetas todos los billetes de los números restantes de las centenas de los dos primeros premios.	
También han sido premiados con 10.000 pesetas todos los billetes cuyas dos últimas cifras sean 26 u 80, es decir, iguales a las de cualquiera de los dos primeros premios.	
Han obtenido reintegro de 1.000 pesetas todos los billetes cuya terminación sea el 6 ó el 0.	